

MATRICE 30 SERIES

4G Dongle Kit

Product Information

产品信息

產品資訊

製品情報

제품 정보

Produktinformationen

Información del producto

Informations sur le produit

Informazioni sul prodotto

Productinformatie

Informações do produto

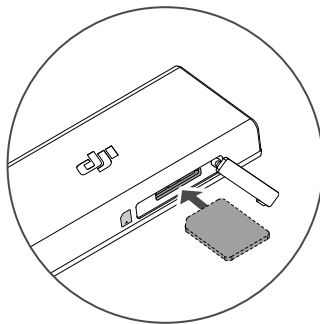
Informações sobre o produto

Информация о продукте

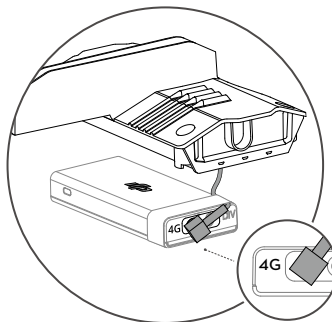
v2.0



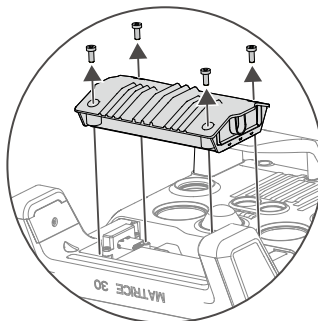
1



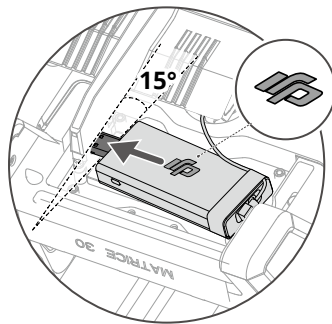
2



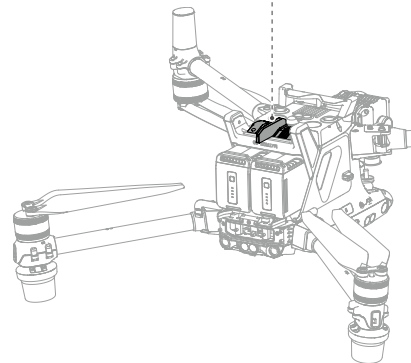
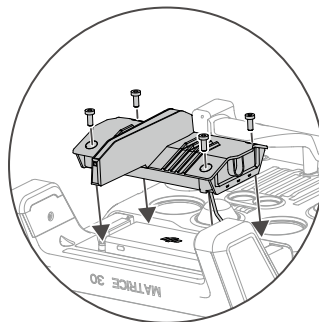
3



4



5



DJI and MATRICE are trademarks of DJI.
Copyright © 2022 DJI All Rights Reserved.



YCBZSS00203705



<https://www.dji.com/matrice-30/downloads>



<https://www.dji.com/matrice-30/video>

KR

사용하기 전에 DJI™ 셀룰러 동글 사용자 가이드를 읽으십시오. 강화된 전송 시스템을 사용하기 위해 앱에서 활성화하고 설정해야 합니다. QR 코드를 스캔해 구성 단계 및 사용자 상세 정보에 관한 부분을 사용자 매뉴얼의 '강화된 전송 시스템' 섹션에서 읽어보시기 바랍니다.

기타 패키지에 동봉된 필립스 헤드(십자) 스크루드라이버를 사용해 나사를 설치 또는 분리해야 합니다.

엔테나 케이블이 움직이거나 손상되는 것을 방지하기 위해 접착테이프가 부착되었는지 확인해야 합니다. 접착테이프를 다시 붙일 때 엔테나 케이블이 손상되지 않도록 주의해야 합니다.

이 키트는 SIM 카드를 포함하지 않습니다. 제품 작동 주파수 및 선택한 모바일 네트워크 제공자와 호환되는 SIM 카드를 사용하고, 계획한 사용량 수준에 따라 모바일 데이터 요금제를 선택합니다. 이러한 추가 비용은 사용자 부담입니다.

DE

Lesen Sie sich vor dem ersten Gebrauch das Handbuch für den DJI™ Mobilfunk-Dongle durch. „Verbesserte Übertragung“ muss in der App aktiviert und eingestellt werden. Scannen Sie den QR-Code, und lesen Sie den Abschnitt „Verbesserte Übertragung“ des Handbuchs für Konfigurationsschritte und weitere Details.

Stellen Sie sicher, dass Sie den im Lieferumfang des Fluggeräts enthaltenen Kreuzschlitzschraubendreher verwenden, um die Schrauben anzubringen oder zu entfernen.

Achten Sie darauf, dass das Klebeband fest angebracht ist, damit sich das Antennenkabel nicht bewegt oder gequetscht wird. Achten Sie darauf, das Antennenkabel beim erneuten Anbringen des Klebebands nicht zu quetschen. Das Set enthält keine SIM-Karte. Verwenden Sie eine SIM-Karte, die mit der Produktbetriebsfrequenz und dem gewählten Mobilfunkanbieter kompatibel ist. Wählen Sie einen mobilen Datenarif entsprechend dem geplanten Nutzungsumfang aus. Die damit verbundenen Kosten werden vom Kunden getragen.

ES

Lea la guía de usuario del adaptador celular DJI™ antes de usarlo. La función de transmisión mejorada debe activarse y configurarse en la aplicación. Escanee el código QR para leer la sección Transmisión mejorada del manual de usuario y consultar los pasos para configurarla y los detalles de uso.

Asegúrese de utilizar el destornillador Phillips incluido en el paquete de la aeronave para instalar o retirar los tornillos.

Asegúrese de fijar la cinta adhesiva para evitar que el cable de la antena se mueva o se aplaste. Asegúrese de no aplastar el cable de la antena al fijar de nuevo la cinta adhesiva.

Este kit no incluye una tarjeta SIM. Utilice una tarjeta SIM que sea compatible con la frecuencia operativa del producto y el proveedor de red móvil elegido y seleccione un plan de datos móviles conforme al nivel de uso previsto. Los usuarios son responsables de asumir estos costes adicionales.

FR

Lisez le guide d'utilisateur du Dongle cellulaire DJI™ avant de l'utiliser. La fonction de transmission améliorée doit être activée et paramétrée dans l'application. Scannez le code QR pour lire la section Transmisión améliorée du guide d'utilisateur pour les étapes de configuration et les détails d'utilisation.

Veillez à utiliser le tournevis cruciforme Phillips inclus dans l'emballage de l'appareil pour installer ou retirer les vis.

Assurez-vous que le ruban adhésif est attaché fermement afin d'empêcher le câble d'antenne de bouger ou d'être écrasé. Veillez à ne pas écraser le câble d'antenne lorsque le ruban adhésif est réappliqué.

Le kit n'inclut pas de carte SIM. Utilisez une carte SIM compatible avec la fréquence de fonctionnement du produit et l'opérateur de réseau mobile choisi. Sélectionnez ensuite un forfait de données mobiles adapté à votre consommation prévue. Les frais supplémentaires sont à la charge des utilisateurs.

IT

Leggere la Guida per l'utente dell'Adattatore cellulare DJI™ prima dell'uso. La funzione di trasmissione ottimizzata dev'essere abilitata e impostata nell'app. Scansiona il codice QR per leggere la sezione Trasmissione ottimizzata del manuale utente per maggiori informazioni sui passaggi di configurazione e i dettagli utente. Assicurati di utilizzare il cacciavite Phillips incluso nella confezione per installare o rimuovere le viti.

Assicurati che il nastro adesivo sia fissato per evitare che il cavo dell'antenna si muova o venga schiacciato. Assicurati di non schiacciare il cavo dell'antenna quando si applica nuovamente il nastro adesivo.

Il kit non include una scheda SIM. Utilizza una scheda SIM compatibile con la frequenza operativa del prodotto e con il gestore di rete mobile prescelto e seleziona un piano dati mobili in base al livello di utilizzo pianificato. Gli utenti sono responsabili di questi costi aggiuntivi.

NL

Lees vóór gebruik de gebruikershandleiding van de DJI™-mobiele dongle. De verbeterde transmissiefunctie moet worden ingeschakeld en ingesteld in de app. Scan de QR-code om het gedeelte Verbeterde transmissie van de gebruikershandleiding te lezen voor configuratiestappen en gebruikersgegevens. Zorg ervoor dat u de kruisslitschroevendraaier gebruikt die in het dronepakket zit om de schroeven te installeren of te verwijderen. Zorg ervoor dat het plakband dat de antennekabel stevig houdt op de antennekabel niet pekt wanneer het plakband opnieuw wordt aangebracht. De kit heeft geen simkaart. Gebruik een SIM-kaart die compatibel is met de gebruiksfrequentie van het product en de gekozen mobiele netwerkprovider en selecteer een mobiel data-abonnement op basis van het geplande gebruiksniveau. Gebruikers zijn verantwoordelijk voor deze extra kosten.

PT

Leia o Manual do Utilizador do DJI™ Cellular Dongle antes de o utilizar. A funcionalidade de transmissão melhorada tem de ser ativada e definida na aplicação. Leia o código QR para ler a secção Transmissão melhorada do manual do utilizador para ver os passos de configuração e detalhes do utilizador. Certifique-se de usar a chave Phillips incluída na embalagem da aeronave para instalar ou remover os parafusos. Certifique-se de que a fita adesiva está fixa, para evitar que o cabo da antena se mova ou seja esmagado. Certifique-se de que não esmaga o cabo da antena quando a fita adesiva for reaplicada. O kit não inclui um cartão SIM. Utilize um cartão SIM que seja compatível com a frequência de funcionamento do produto e o fornecedor de rede móvel escolhido e selecione um plano de dados móveis de acordo com o nível de utilização planeado. Os utilizadores são responsáveis por estes custos adicionais.

PT-BR

Leia o Guia do Usuário do Dongle para celulares DJI™ antes do uso. O recurso de Transmissão aprimorada deve ser habilitado e configurado no aplicativo. Escaneie o código QR para ler a sessão de Transmissão aprimorada do Manual do Usuário para conferir os passos de configuração e detalhes do usuário. Certifique-se de usar a chave de fendas Phillips inclusa no pacote da aeronave para instalar ou remover parafusos.

Certifique-se de que a fita adesiva tenha sido colada com firmeza para evitar que o cabo da antena se mova ou se amasse. Certifique-se de não amassar o cabo da antena ao colar a fita adesiva novamente.

O kit não inclui um cartão SIM. Use um cartão SIM compatível com a frequência operacional do produto e com o provedor de rede móvel escolhido e selecione um plano de dados móveis de acordo com o nível de uso planejado. Os usuários são responsáveis por arcar com tais custos adicionais.

RU

Прочтите руководство пользователя для порта сотовой связи DJI™ перед использованием. Улучшенная передача должна быть включена и настроена в приложении. Отсканируйте QR-код, чтобы ознакомиться с разделом «Улучшенная передача» руководства пользователя, чтобы получить инструкции по установке и сведения о пользователе.

Убедитесь, что используется крестообразная отвертка, входящая в комплект дрона, для установки или открепления выводов.

Убедитесь, что клейкая лента надежно закреплена, чтобы предотвратить перемещение или смятие кабеля антенны. Следите за тем, чтобы не повредить кабель антенны при повторном нанесении клейкой ленты.

SIM-карта в комплект не входит. Используйте SIM-карту, совместимую с диапазоном рабочих частот продукта и выбранным провайдером мобильной сети. Выбирайте тарифный план в соответствии с планируемым использованием. Пользователи несут ответственность за эти дополнительные расходы.